MARQUE: BRANDT

REFERENCE: LEDVD BDVDP 1050 BK

CODIC: 1352199

Brandt

EN INSTRUCTION MANUAL
FR MANUEL D'UTILISATION
ES MANUAL DE USO
IT MANUALE D'USO
NL GEBRUIKERSHANDLEIDING
CZ NÁVOD K OBSLUZE
SK NÁVOD NA OBSLUHU

Model: BDVDP1050

10" PORTABLE DVD PLAYER
LECTEUR DVD PORTABLE DE 25,4 CM
DVD PORTÁTIL 10"
LETTORE DVD PORTATILE CON SCHERMO 10"
10" BREEDBEELD PORTABLE DVD SPELER
10" PŘENOSNÝ DVD PŘEHRÁVAČ
10" PRENOSNÝ DVD PREHRÁVAČ

TABLE DES MATIÈRES

AVERTISSEMENTS **1**
CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES **2**
CONTENU DE L'EMBALLAGE **3**
DESCRIPTION DES COMMANDES **4**
INSTALLATION **8**
- INSTALLER LE LECTEUR DVD SUR LE SIÈGE D'UNE VOITURE 8
- UTILISER LA SACOCHE POUR SIÈGE DE VOITURE 8
- BRANCHEMENT SUR UNE ALIMENTATION ÉLECTRIQUE 9
- BRANCHEMENT DU CÂBLE AUDIO/VIDÉO 9
- RECHARGER LA BATTERIE INTÉGRÉE DU LECTEUR DVD 10

UTILISATION **10**
- LIRE UN DVD/VCD 10
- LIRE UN CD AUDIO OU UN DISQUE MP3 13
- LIRE UN DISQUE JPEG 14
- LIRE UNE CARTE MÉMOIRE OU UN PÉRIPHÉRIQUE USB 15

MENU DES PARAMÈTRES **16**
- NAVIGUER DANS LES MENUS 16
- PARAMÈTRES SYSTÈME 16
- PARAMÈTRES LINGUISTIQUES 19
- PARAMÈTRES AUDIO 20
- PARAMÈTRES VIDÉO 20
- PARAMÈTRES DES HAUT-PARLEURS 21

SPÉCIFICATIONS **21**
NETTOYAGE ET ENTRETIEN **22**
DÉPANNAGE **22**

AVERTISSEMENTS

- Cet appareil est destiné à un usage domestique uniquement. Toute utilisation autre que celle prévue pour cet appareil, ou pour une autre application que celle prévue, par exemple une application commerciale, est interdite.

- Qu’avant le nettoyage ou autre entretien, l’appareil doit être déconnecté de l’alimentation.

- Il convient que l’aération ne soit pas gênee par l’obstruction des ouvertures d’aération par des objets tels que journaux, nappes, rideaux, etc.

- Il convient de ne pas placer sur l’appareil de sources de flammes nues, telles que des bougies allumées.

- L’appareil ne doit pas être exposé á des égouttements d'eau ou des éclaboussures et de plus qu'aucun objet rempli de liquide tel que des vases ne doit être placé sur l’ appareil.

- Aération
  Prévoyez un espace libre d'au moins 10 cm tout autour du produit.

- Cette appareil n'est destiné pas a être utilise sous un climat tropical.

Ne jetez aucune pile dans le feu ! Elle risque d'exploser.

- ATTENTION
  Danger d'explosion si la pile n’est pas remplacée correctement. Ne remplacer que par le même type ou un type équivalent.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

- Cet appareil est conçu pour être alimenté par une prise secteur fournissant un courant alternatif de 100-240V, 50/60Hz. L'utilisation d'une alimentation fournissant un courant dont les spécifications sont différentes peut endommager l'appareil.
- Vérifiez que la tension indiquée sur la plaque signalétique de l'adaptateur secteur est identique à celle du courant fourni par la prise secteur.
- Si l'adaptateur est endommagé, il doit être remplacé par un adaptateur de type et de spécifications identiques pour des raisons de sécurité.
- Si la batterie intégrée se met à chauffer exagérément ou à fuir pendant l'utilisation ou la recharge de l'appareil, arrêtez immédiatement d'utiliser l'appareil et mettez-le au rebut.
- Le lecteur DVD ne doit pas être exposé à une chaleur excessive (feu, ensoleillement intense, etc.), car cela peut provoquer la surchauffe de sa batterie et le détériorer.

Symboles

Cet appareil est équipé d'une double isolation, il n'est donc pas nécessaire de le connecter à la terre.

Une tension électrique dangereuse présentant un risque de choc électrique est présente à l'intérieur de cet appareil.

Ce symbole indique que l'appareil est conforme aux normes européennes de sécurité et de compatibilité électromagnétique.

La documentation fournie avec cet appareil comporte d'importantes instructions d'utilisation et d'entretien.

Manipulation et utilisation des piles

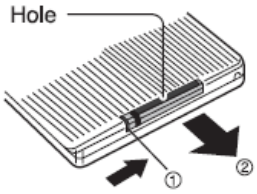
Pile de la télécommande :
La pile doit impérativement être changée par un adulte. Ne laissez pas un enfant utiliser la télécommande si le couvercle du logement de la pile n'est pas refermé.

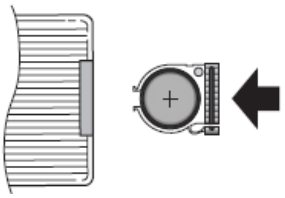
La télécommande fonctionne avec une pile lithium CR2025 de 3 V. Cette pile est accessible et peut être changée.
Pour enlever la pile, sortez le porte-pile situé à la base de la télécommande.

Batterie intégrée
Cet appareil fonctionne avec une batterie lithium. Cette batterie est intégrée à l’appareil et n’est pas accessible.
Lors de la mise au rebut de la batterie, déposez-la dans le centre de recyclage le plus proche.

Installation de la pile de la télécommande

Appuyez sur ① et tirez ② pour faire sortir le porte-pile de la télécommande. Puis insérez une pile lithium 3 V CR2025 dans le porte-pile avec la marque « + » vers le haut. Réinsérez le porte-pile.





AVERTISSEMENT :
Économies d'énergie : Éteignez l'appareil ou débranchez l'adaptateur secteur quand vous n'utilisez pas l'appareil.
N'utilisez jamais l'appareil et n'essayez jamais de regarder une vidéo tout en conduisant.
Afin d'éviter les blessures, cet appareil doit être solidement fixé sur le siège de la voiture en respectant les instructions d'installation.

Appareil laser de classe 1

Cet appareil est équipé d'un laser à basse puissance. Faisceau laser invisible quand le boîtier est ouvert ou que le mécanisme de fermeture est faussé.
Évitez toute exposition au faisceau laser.

Ce lecteur DVD intègre un dispositif laser. L'utilisation de commandes de contrôle et de dispositifs de réglages, ou l'exécution de procédures autres que ceux spécifiés dans les présentes peut provoquer l'exposition à un rayonnement dangereux.

Pour éviter l'exposition directe au faisceau laser, n'ouvrez pas le boîtier.
Ne regardez jamais directement dans le faisceau laser.
N'installez pas cet appareil dans un espace confiné, par exemple dans une bibliothèque ou un meuble similaire.

Fabriqué sous licence de Dolby Laboratories.
« Dolby » et le symbole du double D sont des marques de Dolby Laboratories.
Œuvres confidentielles inédites (Confidential Unpublished Works).
Copyright 1992-1997 Dolby Laboratories. Tous droits réservés.

Code régional

Ce lecteur DVD a été conçu et fabriqué pour lire les DVD dont le code régional est 2.

Remarques concernant les disques

Manipulation des disques

Ne touchez pas la face des disques sur laquelle les informations sont gravées. Tenez les disques par leur tranche afin de ne pas laisser d'empreinte digitale sur leurs faces. Ne collez jamais d'autocollant ni de papier sur les disques.

Rangement des disques

Rangez les disques dans leur boîtier après utilisation. N'exposez pas les disques à la lumière directe du soleil ni à aucune autre source de chaleur. Ne les laissez jamais dans une voiture garée en plein soleil.

Nettoyage des disques

Les poussières et les empreintes digitales peuvent détériorer la qualité de l'image et provoquer des distorsions sonores. Avant de lire un disque, nettoyez-le avec un chiffon propre. Essuyez-le avec des mouvements rectilignes partant du centre vers l'extérieur.

N'utilisez pas de solvants agressifs, par exemple de l'alcool, du benzène, des diluants, des nettoyants vendus dans le commerce ou des aérosols antistatiques conçus pour les disques vinyle.

CONTENU DE L'EMBALLAGE

1 x Lecteur DVD portable

1 x Sacoche pour siège de voiture

1 x Adaptateur secteur

1 x Adaptateur allume-cigare

1 x Câble AV

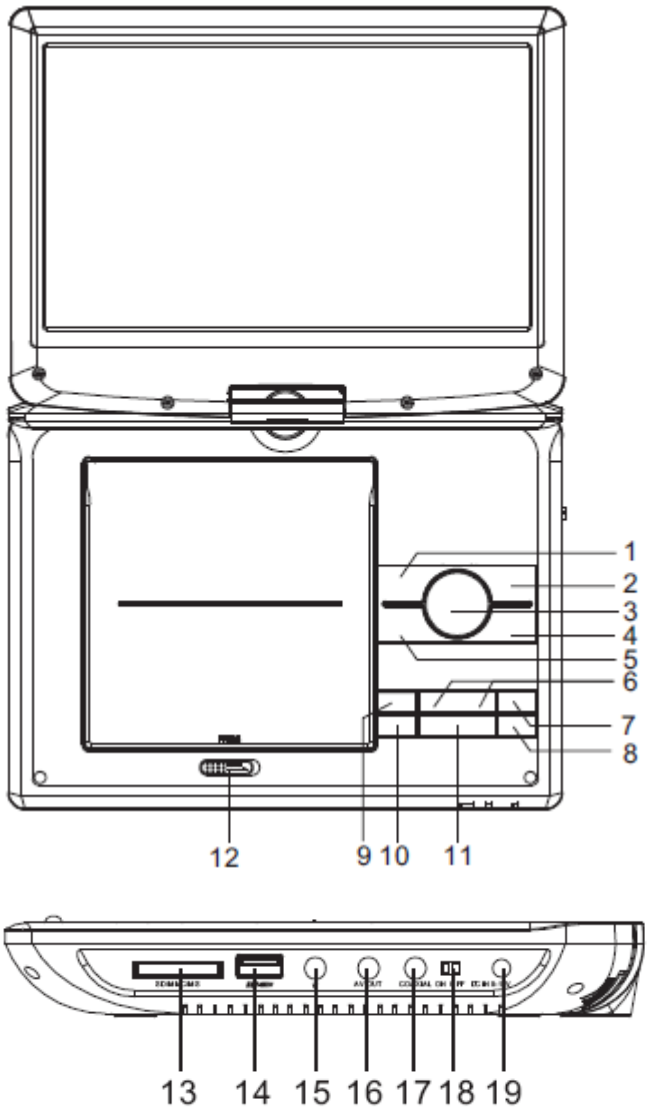
2 x Sangles de maintien

1 x Télécommande (pile incluse)

1 x Écouteurs

DESCRIPTION DES COMMANDES

Lecteur



1. ◀◀
2. ▶▶
3. **ENTER (Entrer)**
4. ▼ ▶▶|
5. ▲ |◀◀
6. **VOL-/VOL+**
7. **SETUP (Paramètres)**
8. **SOURCE**
9. **MODE**
10. ■
11. ▶||
12. Bouton d'ouverture
13. Logement pour carte **SD/MS/MMC**
14. Port **USB**
15. Prise écouteurs
16. Sortie **AV (audio/vidéo)**
17. Sortie **COAXIALE**
18. Bouton marche/arrêt **(ON/OFF)**
19. Entrée d'alimentation **(DC IN) 9-12 V**
    - Brancher l'adaptateur secteur ou l'adaptateur allume-cigare.

Écouteurs : Insérez la fiche standard 3,5 mm d'écouteurs dans la prise écouteurs. Les haut-parleurs s'éteignent.

AVERTISSEMENT CONCERNANT LE VOLUME LORS DE L'UTILISATION D'ÉCOUTEURS

Réglez le volume au minimum avant de brancher des écouteurs, puis augmentez-le si nécessaire. L'écoute prolongée avec des écouteurs à un volume élevé peut provoquer une perte d'acuité auditive.
Les écouteurs ou le casque utilisés doivent être conformes aux normes EN50332-1/EN50332-2 afin d'assurer une protection continue contre une pression sonore excessive.

A pleine puissance, l’écoute prolongée du baladeur peut endommager l’oreille de l’utilisateur.

AVERTISSEMENT: pour protéger votre ouïe
Il est important que n'importe quel casque ou écouteurs utilisés en conjonction avec ce produit soient conformes à la norme Français Arrêté du 8 novembre 2005 portant application de l'article L. 5232-1 Ceci garantit que le niveau sonore ne dépasse pas 100 dB SPL.
L'écoute prolongée à volume élevé pendant plus de cinq heures par semaine peut endommager votre audition.

Afin de réduire les risques de lésions auditives, n'écoutez pas de la musique à un volume élevé pendant longtemps.

Télécommande

1. ▶II
2. ■
3. ⏮
4. ⏭
5. **VOL-**
6. **REPEAT (Répéter)**
7. **AB**
8. **PROGRAM**

9. **SOURCE**
   - Basculer entre DVD, carte mémoire et USB.

10. **TITLE (Titre)**
11. **OSD (Langue de l'interface utilisateur)**
12. Touches numériques **(0-9)**
13. **ENTER (Entrer)/▲▼◀▶**
14. **VOL+**
15. **DISPLAY (Afficher)**
    - Afficher la durée de lecture et d'autres informations de lecture.
16. **AUDIO**
    - Sélectionner la langue audio (DVD).

- Sélectionner un canal audio (MP3, CD, VCD).

17. **SUBTITLE (Sous-titres)**
    - Sélectionner la langue des sous-titres (DVD).
18. **ANGLE**
    - Sélectionner l'angle de vue du DVD (si disponible).
19. **SETUP (Paramètres)**
20. **10+**
    - Sélectionner une piste dont le numéro est supérieur à 10 : appuyez d'abord sur 10+, puis sur une touche numérique.
21. **MODE**
22. ◀◀
23. ▶▶
24. **PBC**
    - Activer/désactiver le PBC (VCD).
25. **MENU**
    - Retourner au menu racine du DVD.
26. **SEARCH (Rechercher)**
    - Aller directement à un titre/chapitre/piste.
27. **MUTE (Sourdine)**

INSTALLATION

Installer le lecteur DVD sur le siège d'une voiture

Utiliser la sacoche pour siège de voiture

1. Attachez la sacoche fournie sur l'appui-tête du siège avant d'une voiture.
2. Insérez le lecteur DVD dans la sacoche en veillant à ce que les quatre coins du lecteur soient maintenus par les petites sangles.
3. Fixez la sacoche sur le siège de la voiture avec les sangles de montage et la sangle de dossier. Réglez les sangles jusqu'à ce que la sacoche soit solidement attachée à l'appui-tête.

Utiliser les sangles de maintien

1. Insérez les sangles de maintien dans les fentes présentes au dos du lecteur.
2. Placez les sangles autour des appuie-têtes des sièges avant de la voiture.
3. Centrez le lecteur, puis serrez fermement les sangles.

Branchement sur une alimentation électrique

Pour utiliser le lecteur dans une voiture, branchez l'adaptateur allume-cigare fourni dans l'entrée d'alimentation **DC IN 9-12 V** du lecteur.

Pour utiliser le lecteur à votre domicile, branchez le cordon d'alimentation de l'adaptateur secteur fourni dans l'entrée d'alimentation **DC IN 9-12 V** du lecteur, puis branchez-le dans une prise électrique.

Attention !

Pour débrancher l'adaptateur, saisissez toujours sa fiche pour la sortir de la prise. Ne tirez jamais sur le cordon d'alimentation.

Branchement du câble audio/vidéo

1. Branchez le connecteur unique de l'une des extrémités du câble audio/vidéo fourni dans la sortie **AV OUT** de l'appareil.
2. Branchez les trois connecteurs de l'autre extrémité du câble audio/vidéo dans les prises correspondantes de votre téléviseur.

REMARQUE : Les couleurs des connecteurs du câble AV doivent correspondre à celles des prises du téléviseur. Le câble jaune doit être branché dans la prise vidéo jaune, les câbles rouge et blanc doivent être branchés dans les prises audio rouge et blanche.

Recharger la batterie intégrée du lecteur DVD

Ce lecteur DVD est pourvu d'une batterie intégrée. Pour la recharger, branchez le cordon d'alimentation de l'adaptateur secteur fourni dans la prise d'alimentation du lecteur **DC IN 9-12 V**. Le voyant de recharge rouge s'allume. Une fois la batterie entièrement rechargée, le voyant de recharge rouge s'allume en vert.

REMARQUE :

Il faut 4 h environ pour recharger complètement la batterie. Une fois complètement rechargée, la batterie offre une autonomie de 2 heures environ.

UTILISATION

LIRE UN DVD/VCD

1. Pour allumer le lecteur, faites glisser son bouton marche/arrêt latéral sur « **ON** » (marche).
   Le voyant de mise sous tension s'allume.
2. Faites glisser le bouton d'ouverture **OPEN** pour ouvrir le plateau, puis placez un disque sur le plateau, face imprimée vers le haut.
3. Refermez le plateau. Le lecteur lit automatiquement le disque.

Changer de CHAPITRE/PISTE :

Si le disque comporte plusieurs pistes ou chapitres, vous pouvez changer de chapitre/piste en procédant comme suit :

1. Pendant la lecture, appuyez brièvement sur ⏮/⏭ pour sauter au chapitre/piste suivant.
2. Pendant la lecture d'un DVD, vous pouvez accéder directement à un chapitre/piste spécifique en saisissant son numéro.

Retour rapide/Avance rapide :

Appuyez sur **◀◀/▶▶** pour utiliser l'une des vitesses de retour rapide ou d'avance rapide suivantes : 2, 4, 8, jusqu'à 20 fois la vitesse de lecture normale.

Répétition :
Vous pouvez répéter la lecture d'un titre/chapitre ou du disque entier.
Appuyez sur **REPEAT** pendant la lecture pour sélectionner l'un de modes de répétition.
DVD
REP CHAPITRE : Répéter le chapitre en cours de lecture.
REP TITRE : Répéter le titre en cours de lecture.
REP TOUT : Répéter la lecture de toutes les pistes du disque.

VCD
REP 1 : Répéter la piste en cours de lecture.
REP TOUT : Répéter la lecture de toutes les pistes du disque.

Répétition A-B :
Pour répéter la lecture d'un passage, appuyez une fois sur la touche **AB** pour définir le début du passage, puis appuyez une nouvelle fois pour définir la fin du passage. Le lecteur répète la lecture du passage ainsi défini. Pour annuler la répétition du passage, appuyez une troisième fois sur cette touche.

Menu :
Appuyez sur **MENU**. Si le disque comporte un menu, il s'affiche.

Rechercher :
Appuyez sur la touche **SEARCH**, puis saisissez un numéro pour aller directement à une durée, titre ou chapitre dans le mode DVD.

Afficher :
Appuyez sur la touche **DISPLAY** pour afficher la durée de lecture et les informations d'état.

Sélectionner la langue audio :
Certains DVD comportent plusieurs langues audio. Pendant la lecture,

appuyez plusieurs fois sur la touche **AUDIO** de la télécommande pour sélectionner la langue audio.
Pour les VCD, appuyez plusieurs fois sur **AUDIO** pour sélectionner le mode audio désiré.

Sélectionner la langue des sous-titres :
Certains DVD comportent plusieurs langues de sous-titres. Pendant la lecture, appuyez plusieurs fois sur la touche **SUBTITLE** de la télécommande pour sélectionner la langue des sous-titres.

Sélectionner la langue de l'interface utilisateur :
Appuyez plusieurs fois sur la touche **OSD** pour sélectionner la langue de l'interface utilisateur.

Angle de vue :
Si le disque contient des scènes enregistrées selon différents angles de vue, vous pouvez passer de l'un à l'autre pendant la lecture. Appuyez plusieurs fois sur la touche **ANGLE** pendant la lecture pour sélectionner l'angle de vue désiré. Le numéro de l'angle de vue utilisé s'affiche à l'écran.

Titre :
Appuyez sur la touche **TITLE** pour afficher le menu ou les titres disponibles sur le DVD. Puis, effectuez une sélection avec les touches ▲▼◄► et appuyez sur **ENTER** pour confirmer la sélection.

PBC :
Pendant la lecture d'un VCD, appuyez sur la touche **PBC** de la télécommande pour activer ou désactiver cette fonction.

Programme :
1. Appuyez sur la touche **PROGRAM** pour afficher le menu programme.

2. Saisissez des titres, pistes ou chapitres avec les touches numériques.
3. Déplacez le curseur avec les touches ▲▼◄► pour sélectionner LECTURE, puis appuyez sur **ENTER**.
4. Pour reprendre la lecture normale et quitter le programme, appuyez sur la touche **PROGRAM**, puis sélectionnez SUPPRIMER dans le menu programme.

LIRE UN CD AUDIO OU UN DISQUE MP3

CD audio

Insérez un CD audio, il est lu automatiquement. Ses informations de lecture s'affichent.

Appuyez plusieurs fois sur la touche **DISPLAY** pour afficher les informations suivantes :
TEMPS RESTANT (piste actuelle), TEMPS TOTAL ÉCOULÉ, TEMPS TOTAL RESTANT (toutes les pistes), TEMPS ÉCOULÉ (piste actuelle).

Appuyez sur ⏮ ou ⏭ pour sauter à la piste précédente ou suivante. Appuyez plusieurs fois sur ◀◀ ou ▶▶ pour effectuer un balayage (recherche) dans la piste en cours de lecture selon les vitesses suivantes (dans l'ordre) : 2X, 4X, 8X, 20X et lecture normale. Pendant le balayage, le son est coupé. Appuyez sur ⏯ pour reprendre la lecture à la vitesse normale depuis n'importe quelle vitesse de balayage.

Lecteur MP3

1. Sélectionnez un dossier (si disponible) avec les touches ▲ et ▼, puis appuyez sur **ENTER** pour afficher son contenu.
2. Choisissez une piste avec les touches ▲ et ▼, puis appuyez sur ⏯. La lecture commence.

Pause

1. Pendant la lecture, appuyez sur ▶II.
2. Pour reprendre la lecture, appuyez à nouveau sur ▶II.

Accéder directement à une piste spécifique :

Appuyez sur ⏮, ⏭, ▲ et ▼ pendant la lecture pour sélectionner une piste, puis appuyez sur **ENTER** pour la lire.
Vous pouvez également saisir le numéro d'une piste, puis appuyez sur **ENTER** pour la lire directement.

Répétition :

Pour les CD audio, appuyez plusieurs fois sur **REPEAT** pour sélectionner le mode désiré :
REP 1 : Répéter la piste en cours de lecture.
REP TOUT : Répéter la lecture de toutes les pistes du disque.

Pour les disques MP3, appuyez plusieurs fois sur **REPEAT** pour sélectionner le mode désiré :
REP 1 : Répéter la piste en cours de lecture.
REP TITRE : Répéter le dossier en cours de lecture.
REP TOUT : Répéter la lecture du disque en entier.

Régler le volume

Réglez le volume en appuyant plusieurs fois sur les touches **VOL+/-**.

LIRE UN DISQUE JPEG

Visionner un disque JPEG :

1. Insérez un disque JPEG, puis refermez le plateau. Le menu des fichiers s'affiche à l'écran.
2. Sélectionnez un fichier avec les touches ▲▼, puis appuyez sur

3. **ENTER** ou ▶II. Le diaporama commence à partir du fichier sélectionné.
4. Pendant la lecture d'un disque JPEG, appuyez sur ▶▶I pour afficher l'image suivante ou sur I◀◀ pour afficher l'image précédente. Appuyez sur **MENU** pour afficher le menu dossier.
5. Appuyez sur la touche **DISPLAY** pour afficher le numéro de fichier et le nombre total de fichiers.

Diaporama :
16 effets de transition sont disponibles pour les diaporamas.
Appuyez plusieurs fois sur la touche **PROGRAM** de la télécommande pour sélectionner l'un des effets de transition.

Arrêt sur image :
1. Pendant un diaporama, appuyez sur ▶II. Le diaporama se met en PAUSE.
2. Appuyez à nouveau sur ▶II pour que le diaporama reprenne.

Faire pivoter une image :
Pendant la lecture, appuyez plusieurs fois sur les touches ▲▼◀▶ pour faire pivoter l'image dans le sens horaire ou antihoraire, ou obtenir une image inversée ou miroir.

LIRE UNE CARTE MÉMOIRE OU UN PÉRIPHÉRIQUE USB
Ce lecteur permet de lire les fichiers MP3 et les fichiers image (JPG) enregistrés sur une carte mémoire (MMC/SD/MS) ou un périphérique USB. Insérez une carte numérique dans le logement pour carte mémoire ou branchez un périphérique USB dans le port USB du lecteur.

1. Allumez l'appareil.
2. Branchez un câble USB (non fourni) dans le port USB ou insérez une carte mémoire dans le logement latéral du lecteur.

3. Appuyez sur **SOURCE**, puis appuyez sur ◄► pour mettre en surbrillance l'icône correspondant à la source désirée.
4. Appuyez sur **ENTER** et appuyez sur ◄► pour lire le contenu désiré.

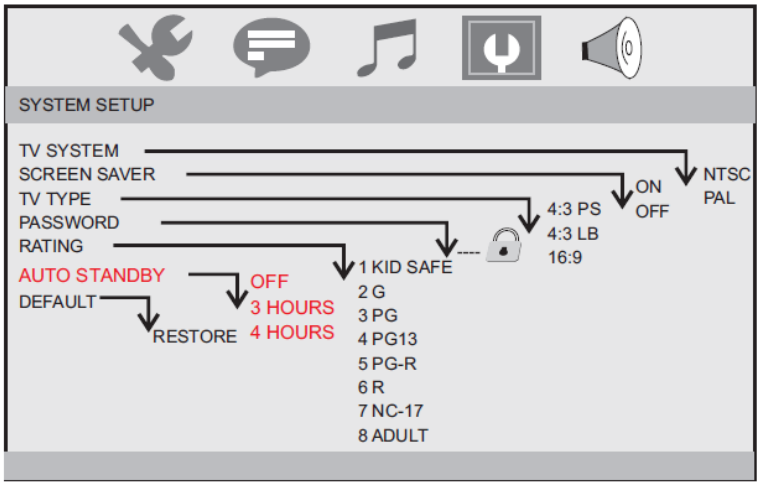
MENU DES PARAMÈTRES

Naviguer dans les menus

1. Appuyez sur **SETUP** pour afficher le menu des paramètres.
2. Sélectionnez le menu souhaité avec les touches ◄►.
3. Sélectionnez l'un des sous-menus avec les touches ▲▼.
4. Appuyez sur ►II ou ► pour afficher le sous-menu suivant.
5. Procédez au réglage avec les touches ▲▼, puis appuyez sur **ENTER** pour confirmer.
6. Pour quitter le menu, appuyez à nouveau sur **SETUP**. Les réglages sont enregistrés dans la mémoire du lecteur.

Paramètres système

Le menu des paramètres système permet d'accéder aux paramètres suivants : STANDARD TV, ÉCRAN DE VEILLE, TYPE TV, MOT DE PASSE, CONTRÔLE PARENTAL, VEILLE AUTO et DÉFAUT.



STANDARD TV :
Sélectionner un standard de codage du signal couleur compatible avec votre téléviseur.
PAL - Sélectionnez cette option si votre téléviseur est compatible PAL. Le signal vidéo d'un disque NTSC est transcodé et transmis au format PAL.
NTSC - Sélectionnez cette option si votre téléviseur est compatible NTSC. Le signal vidéo d'un disque PAL est transcodé et transmis au standard NTSC.

ÉCRAN DE VEILLE :
Ce paramètre vous permet d'activer ou de désactiver l'écran de veille.
TYPE TV :
Réglez le format d'image du lecteur DVD en fonction du téléviseur auquel il est branché.
4/3 PS
→ Si vous êtes équipé d'un téléviseur classique et que vous sélectionnez cette option, les deux côtés de l'image sont coupés ou l'image est redimensionnée pour s'adapter au format de l'écran de votre téléviseur.

4/3 LB

→ Si vous êtes équipé d'un téléviseur classique et que vous sélectionnez cette option, l'image est affichée avec deux bandes noires en haut et en bas de l'écran.

16/9

→ Affichage Panoramique.

MOT DE PASSE :

Saisissez le mot de passe utilisateur. Le mot de passe par défaut est : 0000.

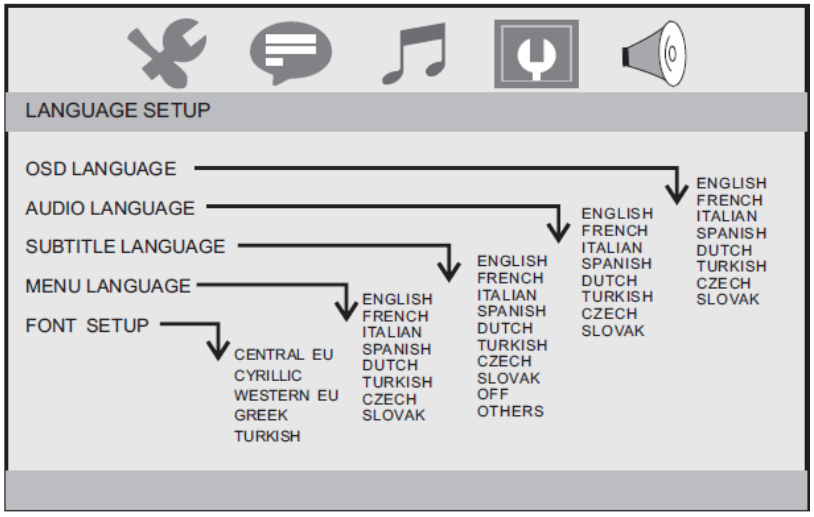
CONTRÔLE PARENTAL :

1. **KID SAFE**
   Contenu destiné aux enfants : convient pour les enfants et les personnes de tout âge.
2. **G**
   Tout Public : convient pour les personnes de tout âge.
3. **PG**
   Accord parental recommandé.
4. **PG13**
   Ne convient pas pour les enfants de moins de 13 ans.
5. **PG-R**
6. **R**
   Assistance parentale - Public restreint : non recommandé pour les enfants de moins de 17 ans sans autorisation parentale ou visionnage sous la surveillance d'un parent ou d'un tuteur adulte.
7. **NC17**
   Ne convient pas pour les enfants de moins de 17 ans : déconseillé pour les enfants de moins de 17 ans.
8. **ADULT**
   Contenu réservé aux adultes en raison de scènes sexuelles explicites, de scènes violentes ou d'un langage inapproprié.

VEILLE AUTO :
Activez la mise en veille automatique en sélectionnant 3 ou 4 heures, ou désactivez-la en sélectionnant « Désactivé ».

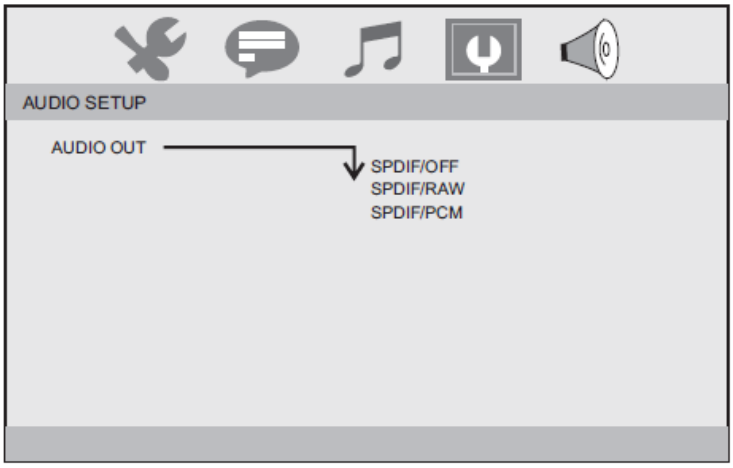
DÉFAUT :
Cette fonction permet de réinitialiser tous les paramètres sur leur réglage d'usine par défaut. Tous vos réglages personnalisés sont supprimés.

Paramètres linguistiques



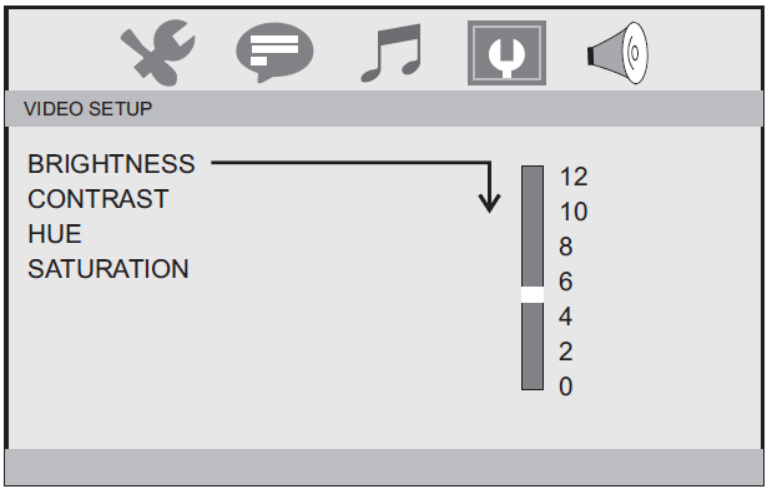
Sélectionnez la langue d'affichage de l'interface utilisateur, la langue audio, la langue des sous-titres et la langue du menu des DVD (si ces options sont disponibles). Vous pouvez également sélectionner la police d'affichage des sous-titres MPEG-4.

Paramètres audio



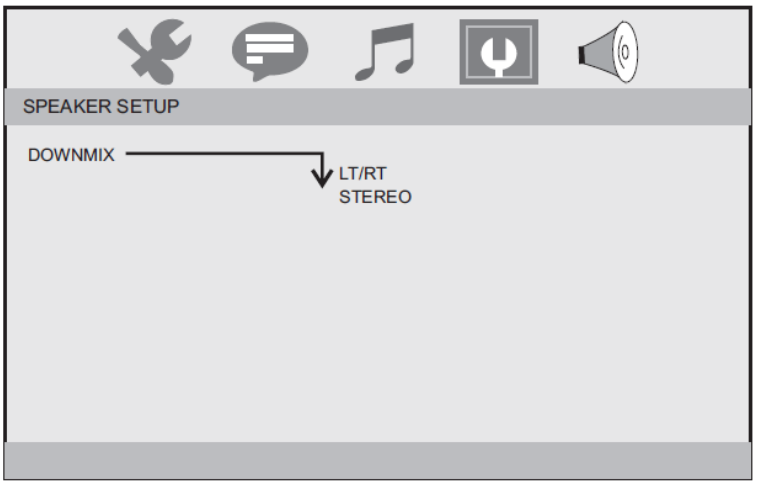
Régler la sortie SPDIF : SPDIF Désactivé, SPDIF/RAW ou SPDIF/PCM.

Paramètres vidéo



Vous pouvez modifier les réglages de l'affichage : luminosité, contraste, teinte et saturation.

Paramètres des haut-parleurs



DOWNMIX :

Cette fonction vous permet de régler la sortie analogique stéréo de votre lecteur DVD.

→ **LT/RT** : Lors de la lecture d'un DVD 5.1, les signaux audio LS/RS/Centre sont transmis aux deux sorties audio Gauche et Droite.

→ **STÉRÉO** : Lors de la lecture d'un DVD 5.1, le signal audio LS est transmis uniquement à la sortie gauche, le signal audio RS est transmis uniquement à la sortie droite, le signal audio central est transmis aux deux sorties gauche et droite.

SPÉCIFICATIONS

Lecteur :

Entrée (DC IN) : 9-12 V ⎓

Consommation : < 12 W

Batterie lithium rechargeable :

Sortie : ⎓ 7,4 V

Températures de stockage : 0°C-40°C
Taux d'humidité de stockage : 45%-85%

ENTRETIEN ET NETTOYAGE

Nettoyage
Nettoyez l'appareil avec un chiffon doux et sec. Si les surfaces de l'appareil sont très sales, nettoyez-les avec un chiffon doux légèrement humidifié d'une solution de détergent doux. N'utilisez pas de solvants puissants, par exemple de l'alcool, du benzène ou du diluant, car ils peuvent endommager les surfaces de l'appareil.

Entretien
Ce lecteur DVD est un appareil de précision de haute technologie. La qualité de l'image peut être réduite si la lentille optique ou le mécanisme de lecture sont sales ou usés. En fonction de l'environnement dans lequel l'appareil est utilisé, il est recommandé de faire inspecter et réviser l'appareil toutes les 1000 heures d'utilisation environ.

DÉPANNAGE

Avant de contacter le service après-vente, procédez aux vérifications suivantes visant à la résolution des problèmes rencontrés.

Pas de son ou son déformé :
Vérifiez que tous les branchements ont été correctement effectués.
Vérifiez que les réglages du signal d'entrée du téléviseur ou du système audio ont été correctement effectués.

Pas d'image :
Vérifiez que tous les branchements ont été correctement effectués.

Le disque n'est pas lu :

De la condensation s'est formée dans l'appareil, attendez 1 à 2 heures que la condensation s'évapore. Ce lecteur ne peut lire que les DVD, CD et disques MP3.
Le disque est peut-être sale et doit être nettoyé.
Vérifiez que la face imprimée du disque est positionnée vers le haut.

La télécommande ne fonctionne pas :
Vérifiez que la pile est correctement installée et que sa polarité (+/-) est respectée.
La pile est usée, changez-la par une pile neuve.
Dirigez la télécommande vers le capteur infrarouge de l'appareil et actionnez-la.
Enlevez tous les obstacles présents entre la télécommande et le capteur infrarouge de l'appareil. Utilisez la télécommande à moins de 8 m du capteur infrarouge de l'appareil.

Aucune touche n'a d'effet (touches de la télécommande et/ou de l'appareil) :
Éteignez l'appareil, puis remettez-le en marche. Vous pouvez également éteindre l'appareil, débrancher son cordon d'alimentation de la prise électrique, puis le rebrancher (La luminosité ambiante, l'électricité statique et d'autres facteurs extérieurs peuvent affecter son fonctionnement).

La batterie ne marche pas :
Vérifiez que la batterie n'est pas déchargée ou incorrectement insérée.

La lecture ne commence pas, même quand un titre est sélectionné :
Vérifiez le réglage du contrôle parental.

La langue audio et/ou la langue des sous-titres ne sont pas celles

sélectionnées dans les paramètres :
Si la langue audio et/ou la langue des sous-titres ne sont pas

disponibles sur le disque, la langue par défaut du disque est utilisée.

Aucun sous-titres :
Certains disques ne comportent pas de sous-titres.

Impossible de choisir une autre langue audio (ou des sous-titres) :
Certains disques ne comportent qu'une seule langue, il n'est alors pas possible de changer de langue.
Avec certains disques, il n'est pas possible de sélectionner la langue avec les touches AUDIO ou SOUS-TITRES. Allez dans le menu du DVD pour voir si d'autres langues sont disponibles et les sélectionner.

En raison des modifications et améliorations apportées à nos produits, de petites incohérences peuvent apparaître dans cette notice d'utilisation. Veuillez nous excuser pour la gêne occasionnée.

Kesa Electricals © UK: EC1N 6TE 19 / 12 / 2012